



Orso è seduto e, sorridendo, studia la carta geografica e il mappamondo, misurando distanze e pianificando. Da un ripiano in alto, tira giù la valigia e la appoggia sul pavimento. È ora di mettersi in viaggio!



A casa di Masha, Cane, Rosie e Capra stanno giocando in giardino. Saltano uno sopra l'altro, in una fila che va avanti e indietro. All'improvviso, mentre si trovano davanti alla porta, sentono i passi di Masha... e corrono a nascondersi.





Masha apre la porta in cerca dei suoi animali, ma non li trova. Torna in casa e controlla dall'interno. Quando li vede, esce di nuovo. – Aha! – dice Masha. Ma gli animali si sono già nascosti. Vogliono giocare in tranquillità!





La bambina entra in casa e li spia dalla finestra.
– Vi piace saltare, e allora vi farò saltare! – dice Masha.
– Ops! – esclama, perché in quel momento cade, rotola fino in giardino e rimane sdraiata a terra. I suoi animali domestici corrono ad aiutarla, ma lei si rialza, arrabbiata.
– Siete cattivi! Me ne vado da qui! – grida loro, e si gira, allontanandosi rapidamente.



A casa sua, Orso prepara la valigia, molto felice. Mentre sta mettendo via dei libri, sente la voce di Masha:
– Orso!
Nasconde velocemente la valigia sotto un tavolo e scompare dentro a un armadio.
– Tutti si nascondono da me! – protesta Masha. – Anche Orso si sta nascondendo – afferma, e scopre la valigia. – Vuole fuggire da me.

